



# Mrázáku

## návod k obsluze a instalaci



100%  
Recycled Paper

Tato příručka je vyrobena ze 100% recyklovaného papíru.

Česky

### představte si možnosti

Děkujeme vám, že jste si zakoupili tento výrobek společnosti Samsung.  
Lepší servis získáte, pokud se zaregistrujete na adrese  
[www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

Volně stojící přístroj

**SAMSUNG**

# bezpečnostní informace

## BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

- Před tím, než začnete obsluhovat tento spotřebič, přečtěte si důkladně tento návod a ponechtejte si jej dostupný pro budoucí potřebu.
- Používejte tento přístroj pouze pro účely, k nimž je určen, a to způsobem popsaným v této příručce. Tento spotřebič není určen pro používání osobami včetně dětí) se sníženými psychickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo nezkušenými osobami, pokud nejsou pod dozorem nebo nebyly poučeny o způsobu používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- Následující návod k obsluze slouží pro více modelů, vlastnosti vaší mrazničky se mohou proto v některých detailech odlišovat od vlastností, popsaných v tomto návodu.

### Důležité bezpečnostní symboly a opatření:

|                                                                                                 |                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <br>VÝSTRAHA   | Rizika a nebezpečné postupy, které mohou mít za následek <b>vážné poranění nebo smrt.</b>                  |
| <br>UPOZORNĚNÍ | Rizika a nebezpečné postupy, které mohou mít za následek <b>méně vážné poranění nebo škody na majetku.</b> |
|                | NEPOKOUŠEJTE SE.                                                                                           |
|                | NEROZEBÍREJTE.                                                                                             |
|               | NEDOTÝKEJTE SE.                                                                                            |
|              | Pečlivě dodržujte pokyny.                                                                                  |
|              | Odpojte napájení ze zásuvky.                                                                               |
|              | Ujistěte se, že je spotřebič uzemněn, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem.                             |
|              | Zavolejte kontaktní středisko, kde vám pomohou.                                                            |
|              | Poznámka.                                                                                                  |

Smyslem výstražných symbolů je předejít úrazu, který by se mohl stát vám nebo někomu jinému.

Dodržujte je prosím pečlivě. Po přečtení této části ji uložte na bezpečné místo pro možné použití v budoucnosti.

## Poznámka CE

Tento výrobek byl označen jako vyhovující směrnici Low Voltage Directive (2006/95/ES), směrnici Electromagnetic Compatibility Directive (2004/108/ES), směrnici RoHS (2011/65/EU), nařízení Commission Delegated Regulation (EU) č. 1060/2010 a směrnici Eco-Design (2009/125/ES) ve smyslu nařízení (ES) č. 643/2009 Evropské unie. (Pouze pro výrobky prodávané v evropských zemích)



## ZÁVAŽNÉ VÝSTRAHY PRO INSTALACI

- ☐ • Mrazničku neinstalujte ve vlhkém prostředí, nebo tam, kde by mohlo dojít ke kontaktu s vodou.
  - Při poškození izolace by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem nebo k požáru.
  - Mrazničku neumísťujte na místo, kde by byla vystavena přímému slunečnímu záření nebo teple ze sporáku, kamen nebo jiných zařízení.
  - Pro uzemnění nikdy nepoužívejte plynové potrubí, telefonní vedení nebo hromosvody.
  - Nesprávné připojení uzemnění může způsobit úraz elektrickým proudem.
  - Nepřipojujte několik spotřebičů do společné zásuvky. Mraznička by měla být vždy zapojena do samostatné zásuvky s napětím, které odpovídá údajům na technickém štítku.
  - Správným zapojením zajistíte optimální výkon spotřebiče a předejdete případnému přetížení elektrických obvodů ve vaší domácnosti, které by mohlo vést ke vzniku požáru.
  - Nepoužívejte kabel, jehož izolace je popraskaná nebo jakkoli poškozená.
  - Přívodní kabel nadměrně neohýbejte a nestavte na něj těžké předměty.
- 
- ☒ • Před uvedením do provozu je mrazničku třeba vhodně umístit a správně instalovat podle pokynů uvedených v této příručce.
  - Nepoužívejte k zapojení spotřebiče uvolněné zásuvky.
  - Vzniká nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
  - Zástrčku zapojte ve správné poloze s kabel zavěšeným směrem dolů.
  - Pokud zástrčku zapojíte dolní stranou vzhůru, může dojít

k vytržení kabelu a k úrazu elektrickým proudem.

- Při posunování mrazničky dbejte, aby se kabel nedostal pod těleso mrazničky a nedošlo tak k jeho skřípnutí a poškození.
- Vzniká tím nebezpečí požáru.
- Ujistěte se, že přívodní napájecí kabel není v zadní části mrazničky přiskřípnut nebo poškozen.
- Obalové materiály uchovávejte mimo dosah dětí.
- Existuje riziko smrti udušením, pokud by si dítě tento materiál nasadilo na hlavu.
- Spotřebič musí být umístěn tak, aby po instalaci zařízení byla napájecí zásuvka přístupná.



- Mraznička musí být uzemněna.
- Mrazničku je třeba uzemnit, aby nedocházelo k probíjení a následně k úrazům elektrickým proudem.
-  • Poškozený kabel ihned vyměňte u výrobce, nebo za pomoci servisního technika.
- Pojistky chladničky musí být vyměněny odborným technikem nebo servisní společností.
- Pochybení může mít za následek úraz elektrickým proudem nebo zranění.



## UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE INSTALACE



- Ventilační otvory v konstrukci spotřebiče nebo jeho krytech udržujte volné.
- Po instalaci spotřebič nechejte stát v klidu po dobu 2 hodin.



## ZÁVAŽNÉ VÝSTRAHY PRO POUŽITÍ



- Přívodní kabel nepřipojujte do zásuvky mokřýma rukama.
- Neskladujte předměty na vrchní ploše spotřebiče.
- Při otevírání nebo zavírání dveří mohou předměty spadnout a někoho zranit nebo způsobit hmotnou škodu.
- Na mrazničku nepokládejte nádoby s vodou.
- Při rozlité vzniká nebezpečí požáru a úrazu elektrickým proudem.
- Nedovolte, aby se děti věšely na dveře. Mohly by si způsobit vážné zranění.
- Nenechávejte děti vstupovat do mrazničky. Hrozí nebezpečí zavření dítěte uvnitř.
- Nedotýkejte se vnitřních stěn mrazničky, nebo uskladněných zmrazených výrobků vlhkýma rukama.

- Mohli byste si způsobit omrzliny.
  - V mrazničce neskladujte těkavé látky ani hořlaviny.
  - Skladování benzenu, ředidel, alkoholu, éteru, zkapalněného plynu (propanbutan) a podobných látek může způsobit výbuch.
  - V prostorách mrazničky neskladujte farmaceutické produkty, vědecké materiály ani materiály citlivé na teplotu.
  - Výrobky, které vyžadují přesnou regulaci teploty nesmí být skladovány v mrazničce.
  - Ve vnitřním prostoru mrazničky nepoužívejte elektrické spotřebiče, pokud nejsou přímo výrobcem doporučeny.
  - K odstranění ledu při odmrazování nepoužívejte žádné mechanické nářadí, ani jiné prostředky, které nejsou doporučeny výrobcem.
  - Dbejte, aby nedošlo k poškození chladicího okruhu.
-  • Mrazničku nikdy sami neopravujte ani nerozebírejte.
- Mohli byste způsobit požár, poškodit přístroj nebo si přivodit zranění.

-  • Je třeba dohlížet na děti, aby si se spotřebičem nehrály.

- Tento výrobek je určen pouze k domácímu použití pro skladování potravin.
- Pokud je zjištěn únik plynu, nepřibližujte se ke spotřebiči s otevřeným ohněm nebo jiným prostředkem, který může způsobit vznícení, a vyvětrejte místnost, ve které spotřebič stojí po dobu několika minut.
- Používejte pouze LED diody dodávané výrobcem nebo servisními zástupci.



- Pokud ucítíte kouř nebo zápach spálené izolace, okamžitě vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky a kontaktujte servisní středisko firmy Samsung Electronics.
- Pokud jsou produkty vybaveny LED diodami, neprovádějte sami demontáž krytu osvětlení a LED diody.
- Obratě se na servisní zástupce.



UPOZORNĚNÍ

## UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE UŽÍVÁNÍ



- Perlivé nápoje do mrazničky nepatří. Láhve ani skleněné nádoby nedávejte do mrazničky.
- Po zmrznutí obsahu může sklo

prasknout a způsobit zranění.

- ★ • Jak zajistit optimální výkon spotřebiče:
  - Neukládejte potraviny příliš blízko ventilačních otvorů v zadní části mrazničky, aby nebránily volné cirkulaci vzduchu.
  - Před uložením do mrazničky potraviny vhodným způsobem zabalte nebo je vložte do hermetických nádob.
  - Čerstvé potraviny ke zmrazení nepokládejte těsně vedle zmražených potravin.
  - Dodržujte doporučenou dobu skladování a datum spotřeby mražených potravin.
  - Odjíždíte-li na dobu kratší než tři týdny, není třeba odpojovat napájecí kabel mrazničky ze sítě. Ale v případě že odjíždíte na dobu delší než tři týdny, vyjměte všechny potraviny. Odpojte mrazničku ze sítě a vnitřní prostor vymyjte, opláchněte a dosucha vytřete.
  - Zásobník na vodu a přihrádku na výrobu ledu plňte pouze pitnou vodou.

- ✎ • Pokud byla mraznička poškozena vodou, okamžitě vytáhněte napájecí kabel ze

zásuvky a kontaktujte servisní středisko firmy Samsung Electronics.



## UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE ČIŠTĚNÍ

- ☐ • Nepoužívejte přímý proud vody na čištění vnitřních ani vnějších stěn mrazničky.
    - Vzniká nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
  - V blízkosti mrazničky nepoužívejte hořlavé spreje.
  - Hrozí nebezpečí výbuchu nebo požáru.
- 
- ★ • Z kontaktů vidlice odstraňte nečistoty a prach. Při čištění vidlice přívodního kabelu nepoužívejte mokré ani vlhké textilie, z kolíků vidlice odstraňujte nečistoty a prach.
    - Jinak vzniká nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
  - Čistícími prostředky nepostříkujte přímo displej.
  - Mohlo by dojít k setření potisku displeje.



- Před čištěním nebo opravou odpojte mrazničku ze sítě.



## VÁŽNÉ VÝSTRAHY

## TÝKAJÍCÍ SE LIKVIDACE

- ★ • Při likvidaci této nebo jiné mrazničky odstraňte dveře/ těsnění dveří, kliku dveří, aby nemohlo dojít k tomu, že malé dítě nebo zvíře zůstane uzavřeno uvnitř mrazničky. Je třeba zajistit, aby si děti nehrály s tímto spotřebičem.
- Obalový materiál tohoto výrobku zlikvidujte prosím takovým způsobem, který šetří životní prostředí.
- Ponechte zásuvky uvnitř, aby do skříně nemohly snadno vlézt děti. Před likvidací spotřebiče zkontrolujte, zda trubky na zadní stěně přístroje nejsou poškozeny.
- Jako chladicí médium je použit isobutan R600a nebo R134a. Typ chladicího média je uveden na štítku kompresoru na zadní straně přístroje a na technickém štítku uvnitř mrazničky. Obsahuje-li tento výrobek vznětlivý plyn (chladiivo R600a), obraťte se na obecní úřad, který vám poradí, jak bezpečně tento výrobek zlikvidovat. Jako plnicí plyn při výrobě izolace je použit cyklopentan. Plyny obsažené v izolačních materiálech musí

být likvidovány speciálními způsobem.

Obrat'te se na obecní úřad, kde vám poradí, jak bezpečně zlikvidovat tento výrobek.

- Před likvidací přístroje zkontrolujte, zda trubky na zadní stěně přístroje nejsou poškozeny. Trubky mají být odpojeny na volném prostranství.
- Pokud spotřebič obsahuje malé množství chladicího média isobutan (R600a), přírodního plynu bez vlivu na životní prostředí, který je však výbušný. Při dopravě a instalaci spotřebiče je třeba dbát, aby nedošlo k poškození některé části chladicího okruhu.
- Pokud chladicí médium unikne z okruhu, může vzplanout nebo způsobit poranění očí. Pokud zjistíme netěsnost, nepřibližujte se ke spotřebiči s otevřeným ohněm, nebo jiným prostředkem zapálení a vyvětrejte místnost, ve které spotřebič stojí po dobu několika minut.
- Aby se při výskytu netěsnosti chladicího okruhu nevytvořila výbušná směs vzduch
  - Plyn, je třeba umístit spotřebič do místnosti dostatečné velikosti; velikost místnosti závisí na množství použitého chladicího

média.

Nikdy nezapínejte spotřebič, který vykazuje známky poškození.

Jste-li na pochybách, konzultujte problém s vaším prodejcem.

Velikost místnosti musí být taková, aby na každých 8g chladiva R600a v chladicím okruhu připadl 1m<sup>3</sup>. Množství chladicího média obsažené ve vašem modelu je uveden na technickém štítku uvnitř spotřebiče.



## DALŠÍ RADY PRO SPRÁVNÉ POUŽÍVÁNÍ

- V případě, že dojde k přerušení dodávky elektřiny, zjistěte u vašeho dodavatele, jak dlouho by porucha měla trvat.
- Většina krátkodobých výpadků proudu, které jsou odstraněny během jedné až dvou hodin, nemá vliv na teplotu v mrazničce. Během výpadku proudu však doporučujeme omezit otevírání dveří na minimum.
- Ale přesáhne-li výpadek proudu dobu 24 hodin, vyjměte všechny zmrazené potraviny.
- Je-li vaše mraznička vybavena zámkem, klíče od přístroje by neměly být ukládány v dosahu dětí ani v blízkosti spotřebiče.
- Je-li okolní teplota mrazničky po

delší dobu nižší než je rozpětí teplot, pro které je určena, může dojít ke krátkodobému přerušení chodu přístroje (možnost rozmrazení obsahu nebo zvýšení teploty v mrazáku).

- Spotřebič je vybaven systémem automatického odmrazování, to znamená, že jej není třeba odmrazovat manuálně.
- Křivka zvýšení teploty během automatického odmrazování zcela odpovídá normám ISO. Chcete-li však předejít nežádoucímu zvýšení teploty zmrazených potravin při odmrazování, zabalte mražené potraviny do několika vrstev novinového papíru.
- Každé zvýšení teploty zmrazených potravin během rozmrazování může zkrátit maximální dobu skladování.

## Úspora energie

- Umístěte přístroj v chladné, suché a dostatečně větrané místnosti. Dbejte, aby nebyl vystaven přímému dopadu slunečních paprsků a nebyl umístěn v těsné blízkosti zdroje tepla (např. radiátoru).
- Nikdy nezakrývejte ventilační otvory a mřížky přístroje.
- Horké pokrmy nechejte vychladnout než je uložíte do

chladničky.

- Zmrazené potraviny rozmrazujte v chladničce. Využijete tak jejich nízké teploty k ochlazení ostatních potravin uložených v chladničce.
- Při manipulaci s uloženými potravinami nenechávejte dveře chladničky příliš dlouho otevřené. Dlouhé a časté otevírání dveří způsobuje nadměrnou tvorbu ledu v mrazničce.
- Pravidelně čistěte zadní stranu chladničky. Prach zvyšuje spotřebu energie.
- Nenastavujte chladnější teplotu, než jakou potřebujete.
- Zajištěte dostatečné místo pro ventilaci u základny chladničky a na její zadní straně. Nezakrývejte ventilační otvory.
- Při instalaci ponechte vpravo, vlevo, vzadu a nad chladničkou volný prostor. Tím pomůžete snížit spotřebu energie a také částky na

vašich složenkách.

## obsah

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| NASTAVENÍ MRAZNIČKY .....      | 10 |
| POUŽÍVÁNÍ VAŠÍ MRAZNIČKY ..... | 13 |
| ČIŠTĚNÍ MRAZNIČKY .....        | 15 |
| ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD .....       | 17 |

# nastavení mrazničky

## PŘÍPRAVA NA INSTALACI MRAZNIČKY

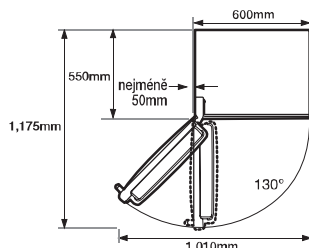
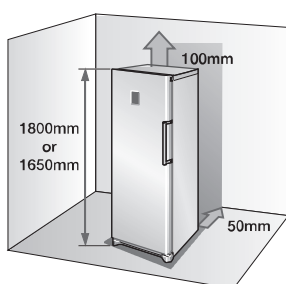
Gratulujeme vám k zakoupení této mrazničky Samsung. Věříme, že využijete nejnovější vlastnosti a schopnosti, které vám tento nový přístroj nabízí.

- Před uvedením do provozu je mrazničku třeba vhodně umístit a správně instalovat podle pokynů uvedených v této příručce.
- Používejte tento přístroj pouze pro účely, k nimž je určen, a to způsobem popsáním v této příručce.
- Veškeré servisní zásahy by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.
- Obalový materiál tohoto výrobku zlikvidujte prosím takovým způsobem, který šetří životní prostředí.

**⚠ VÝSTRAHA** Při výměně osvětlení vnitřního prostoru chladničky vždy odpojte chladničku ze sítě.  
- Jinak vzniká nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

### Výběr nejlepšího místa pro mrazničku

- Místo bez přímého působení slunečních paprsků.
- Místo s plochým vodorovným povrchem.
- Místo, kde je dostatek prostoru pro snadné otevírání dveří mrazničky.
- Zajistěte dostatek prostoru vpravo, vlevo, na zadní straně a horní straně pro cirkulaci vzduchu. Pokud není v mrazničce dostatek místa, interní chladicí systém může poskytnout více prostoru.
- Zajistěte, aby se spotřebič dal jednoduše posunout v případě nutnosti údržby a servisu.



- Výška výrobku se může v závislosti na modelu lišit.

- Ponechte ze všech stran chladničky dostatečný volný prostor. Spotřeba elektřiny a vaše účty za elektřinu budou nižší.
- Neinstalujte mrazničku na místě, kde je teplota nižší než 10°C.



**UPOZORNĚNÍ** Vysuňte mrazničku ven, pokud provádíte instalaci, údržbu nebo čištění v prostoru za mrazničkou, po dokončení práce ji zasuněte zpět. Ujistěte se, že podlaha může unést hmotnost plně naložené mrazničky.

## OBRÁCENÍ DVEŘÍ MRAZNIČKY



**VÝSTRAHA** Společnost Samsung doporučuje, aby změnu uchycení dveří prováděli pouze poskytovatelé služeb schválení společností Samsung. Služba je placená a hradí ji zákazník.

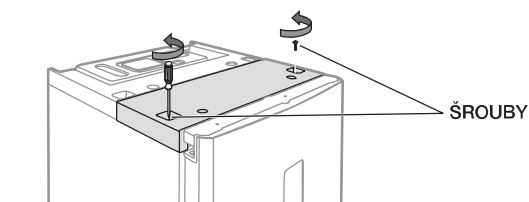


Na žádné poškození způsobené pokusem o změnu uchycení dveří se nevztahuje záruka. Jakékoli opravy požadované následkem takovýchto zásahů budou placené a bude je hradit zákazník.

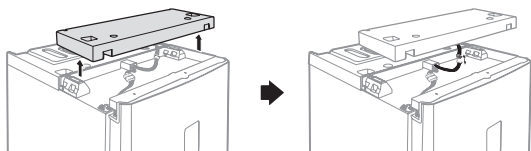
### Požadované nástroje (nejsou dodávány)

|                                |                                         |                                |
|--------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------|
|                                |                                         |                                |
| Křížový šroubovák Phillips (+) | Plochý šroubovák (-)                    | Nástrčný klíč 10mm (na šrouby) |
|                                |                                         |                                |
| Nástrčný klíč 8mm (na šrouby)  | Francouzský klíč (Pro přitlačnou patku) | Inbus (pro dolní závěs)        |

1. Vyjměte 2 šrouby na horní straně mrazničky.

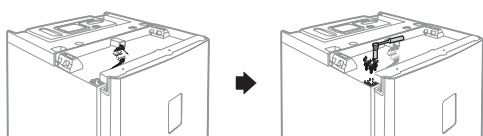


2. Sejměte plastový kryt a odpojte kabel k němu připojený.  
Po odstranění plastového krytu zkontrolujte součásti potřebné pro obrácení dveří.



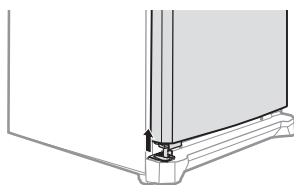
**UPOZORNĚNÍ** Při vyjímání plastového krytu dávejte pozor, abyste neporušili elektrické kabely.

3. Odpojte vodič a vyjměte 3 šrouby.



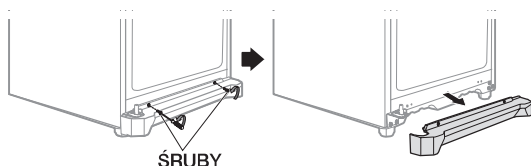
**UPOZORNĚNÍ** Při manipulaci s elektrickými kabely se ujistěte, že je mraznička odpojená ze zásuvky.

4. Sundejte dveře ze spodního závěsu tak, že je opatrně zvednete přímo nahoru.



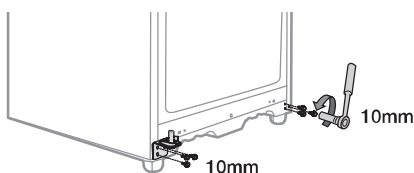
**UPOZORNĚNÍ** Dveře mrazničky jsou těžké, dávejte pozor, aby nedošlo ke zranění při vyjímání dveří chladničky.

5. Sejměte přední kryt nožek po vyjmutí 2 šroubů.

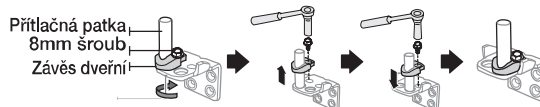


ŠROUBY

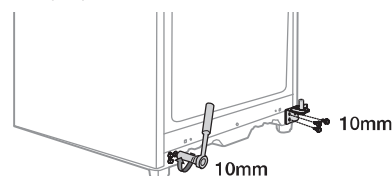
6. Odšroubujte 3 šrouby upevňující závěs a rovněž odšroubujte 3 šrouby vpravo dole u nožky, kde bude vyjmutý závěs upevněn.



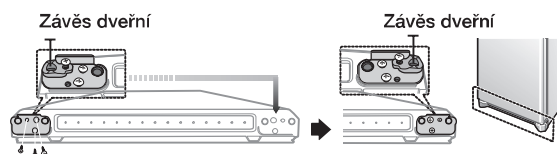
7. Uvolněte šroub, aby bylo možné vyjmout kovový díl. Vyjměte osu závěsu pomocí inbusu a upevněte ji na druhé straně, otočte kovový díl.



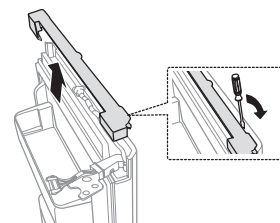
8. Upevněte závěs vpravo dole na mrazničce, kde jste vyjmuli šrouby během kroku 6. Zašroubujte vyjmuté šrouby vlevo dole na mrazničce pro případné pozdější použití.



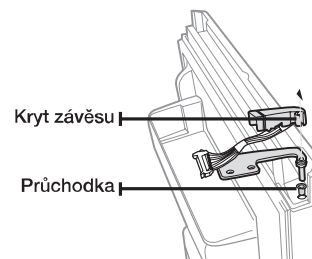
9. Vyjměte šrouby vlevo a vpravo dole na dveřích mrazničky. Zaměňte strany pantu dveří zprava doleva.



10. Odstraňte kryt kabelu nahoře na dveřích mrazničky a zaměňte strany kabelu.

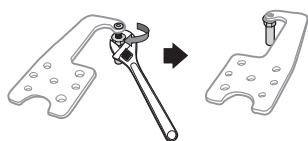


11. Odstraňte závěs z dveří mrazničky. Sejměte kryt závěsu na levé straně a vytáhněte vodiče z krytu závěsu.

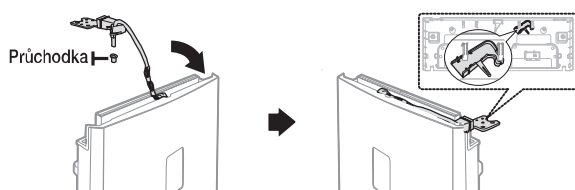


**UPOZORNĚNÍ** Při vyjímání krytu závěsu dveří dávejte pozor, abyste neporušili elektrické kabely.

12. Použijte inbus k oddělení osy závěsu, závěs otočte a osu upevněte z druhé strany.

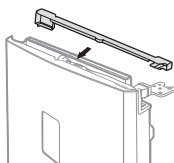


13. Znovu sestavte závěs dveří mrazničky obráceným postupem podle kroku 11. Použijte závěs na pravé straně, který naleznete pod plastovým krytem odstraněným při kroku 2. Po sestavení závěsu připojte kabel a připevněte kryt závěsu, zaměňte strany zleva doprava.

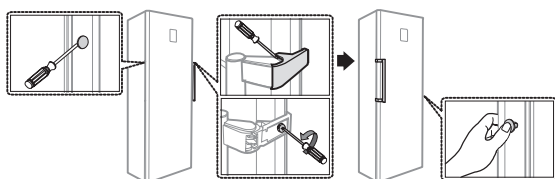


14. Po sepnutí závěsu dveří se ujistěte, že jste vyjmuli levou stranu krytu kabelu a uzavřeli kryt kabelu na vrchní straně dveří chladničky.

“Kryt drátěných dveří P” je obsažen v balení.

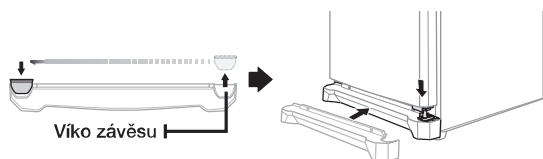


15. Odstraňte rukojeť krytu a odšroubujte závit, ujistěte se, že jste vyměnili víko a rukojeť dveří z pravé strany na levou. (Ujistěte se, že kryt je s vyměněnou rukojetí na pravé straně.)

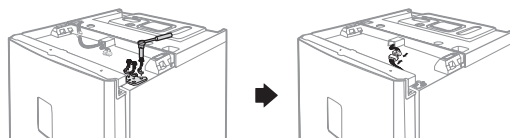


 V závislosti na modelu, značky nemusí mít kryt.

16. Připevněte přední kryt nožek a opatrně uložte dveře mrazničky zpět na místo.

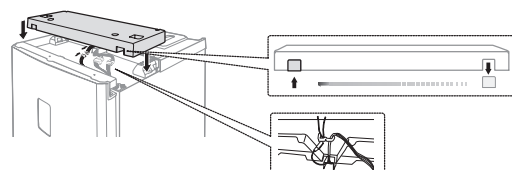


17. Utáhněte 3 šrouby a znovu zapojte kabel.

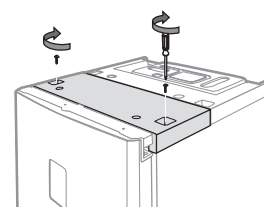


**VÝSTRAHA** Při manipulaci s elektrickými kabely se ujistěte, že je mraznička odpojená ze zásuvky.

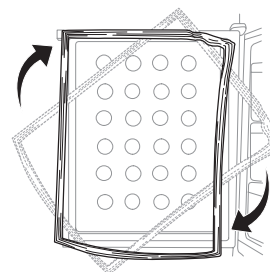
18. Připojte vodič k plastovému krytu a uložte kryt zpět na jeho původní místo.



19. Utáhněte 2 šrouby zpět na jeho místo.



20. Oddělte těsnění dveří chladničky a mrazničky, otočte je o 180 ° a znovu je připevněte.



**VÝSTRAHA** • Až obrátíte dveře, ujistěte se, že těsnění dveří chladničky a mrazničky jsou správně umístěna. Jinak by se mohl objevit hluk nebo by mohla kondenzovat vlhkost, což by ovlivnilo funkčnost chladničky.

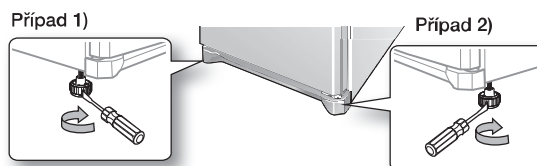
## USTAVENÍ MRAZNIČKY DO VODOROVNÉ POLOHY

Bude-li čelo přístroje poněkud výše než jeho zadní část, dveře lze otevírat a zavírat snadněji.

Otáčejte seřizovací nožkami po směru otáčení hodinových ručiček pro zvýšení a v opačném směru pro snížení výšky.

### Případ 1) Zařízení je nahnuto doleva.

- Otáčejte regulačním šroubem levé nohy ve směru šipky, dokud se přístroj nevyrovná.

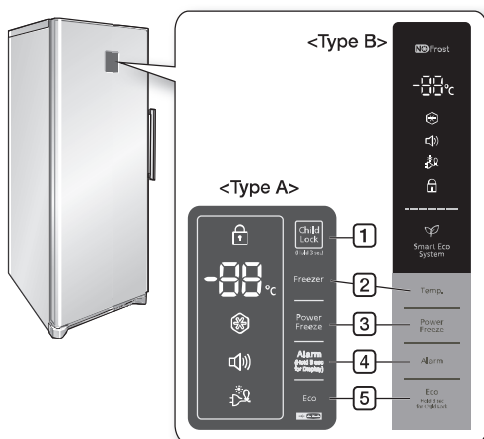


### Případ 2) Přístroj je nahnut doprava.

- Otáčejte regulačním šroubem pravé nohy ve směru šipky, dokud se přístroj nevyrovná.

# používání vaší mrazničky

## POUŽÍVÁNÍ VAŠÍ MRAZNIČKY



- Při stisknutí tlačítka se ozve krátký zvukový signál.

## POUŽÍVÁNÍ OVLÁDACÍHO PANELU

### 1 Child Lock (Dětský zámek) <Type A>

Stiskněte tlačítko Dětský zámek na 3 sekundy pro aktivaci funkce dětského zámku.

Rozsvítí se indikátor dětského zámku a všechna tlačítka na ovládacím panelu budou uzamčena.

Pro uvolnění dětského zámku stiskněte tlačítko Dětský zámek znovu na 3 sekundy.



### 2 Freezer (Mraznička) <Type A> / Temp <Type B>

Stiskněte tlačítko Mraznička pro nastavení požadované teploty v rozsahu od -14°C do -24°C.

Výchozí teplota je nastavena na -19°C a vždy, když stisknete tlačítko Mraznička, změní se teplota v následujícím pořadí, indikátor teploty zobrazí nastavenou požadovanou teplotu.



-19°C — -20°C — -21°C — -22°C — -23°C  
-18°C — -17°C — -16°C — -15°C

Pokud je nastavení teploty dokončeno, indikátor teploty zobrazí aktuální teplotu mrazničky.

### 3 Power Freeze

Stiskněte tlačítko Power Freeze (Výkonné mrazení) pro aktivaci funkce Power Freeze. Rozsvítí se indikátor Power Freeze a mraznička zkrátí dobu potřebnou ke zmrazení produktů v ložených do mrazničky. Při použití této funkce se zvýší spotřeba elektřiny. Tato funkce musí být aktivována alespoň 24 hodin před tím, než dáte do mrazničky velký objem potravin.

Pro vypnutí funkce Power Freeze (Výkonné mrazení) stiskněte tlačítko Power Freeze znovu.



-  Funkci Power Freeze (Výkonné mrazení) nelze použít společně s funkcí Eco. Volba funkce Eco automaticky vypne funkci Power Freeze (Výkonné mrazení).

#### 4 Alarm (bzučák dveří)

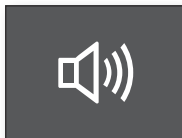
##### 1. Alarm (bzučák dveří)

Stiskněte tlačítko Alarm pro aktivaci funkce výstražného bzučáku.

Indikátor bzučáku se rozsvítí a mrazák vás výstražným tónem upozorní, pokud necháte dveře mrazničky otevřené déle než 2 minuty. Pro vypnutí funkce bzučáku dveří stiskněte tlačítko Alarm znovu.

##### 2. Vypnutí displeje

Displej teploty je standardně vypnutý; přepínání mezi zapnutým a vypnutým stavem provedete podržením tlačítka Alarm na 3 sekundy.

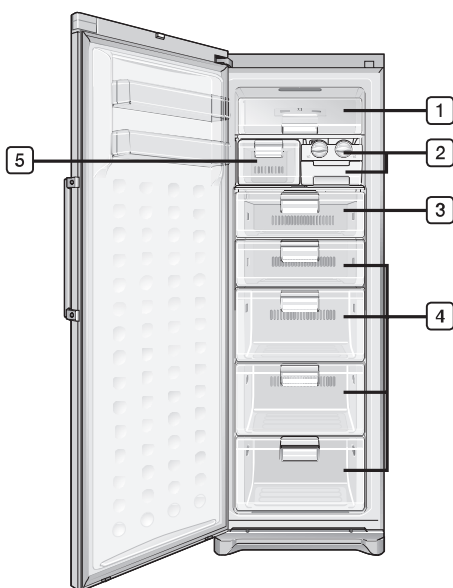
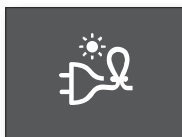


#### 5 Eco

Stiskněte tlačítko Eco pro aktivaci funkce Eco.

Indikátor úsporného režimu Eco se rozsvítí a mraznička nastaví omezení pro nastavení požadované teploty mezi -14°C až -18°C. Pokud máte nastavenou požadovanou teplotu na -19°C nebo nižší, mraznička automaticky nastaví teplotu na -18°C.

-  Funkce Eco nemůže být použita společně s funkcí Power Freeze (Výkonné mrazení). Volba funkce Power Freeze (Výkonné mrazení) automaticky vypne funkci Eco.



-  Některé z vlastností se mohou odlišovat, případně nemusí být u konkrétního modelu k dispozici.

- Potřebujete-li více místa, můžete vyjmout Horní polici 1, Zásobník na led 2, Krabici na rychlé zmrazování 3, tři z horních Velkých hrabic 4 a Malou krabici 5. Nebudou tím ovlivněny tepelné a mechanické charakteristiky. Deklarovaný objem mrazáku je vypočten pro stav, kdy jsou tyto součásti vyjmuty.
- Přední strana horní přihrádky je označena dvěma hvězdičkami, proto je teplota v této přihrádce mírně vyšší než ve zbylém prostoru mrazáku.

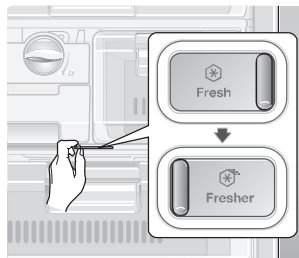


Buďte opatrní při ukládání skleněných lahví s tekutinami. Skleněné lahve mohou při zmrazení explodovat.

## POUŽITÍ ZÁSUVKY PRO ČERSTVÉ POTRAVINY (V ZÁVISLOSTI NA MODELU)

Tato zásuvka na čerstvé potraviny pro skladování potravin nebo nápojů, které musí být zmrazeny nebo uchovány čerstvé.

- Použijte páčku u horního okraje zásuvky pro nastavení zásuvky pro ČERSTVÉ POTRAVINY na FRESH (ČERSTVÝ) režim nebo režim ČERSTVĚJŠÍ.



### ČERSTVÝ

Nastavte páčku do polohy FRESH (ČERSTVÝ) pro užití zásuvky pro ČERSTVÉ POTRAVINY jako jiné velké zásuvky.

### ČERSTVĚJŠÍ

Nastavte páčku na Čerstvější pokud chcete dlouhodobé uchování v čerstvém stavu v přihrádce na čerstvé potraviny.

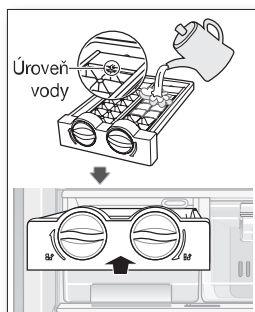
## VÝROBA LEDU



Některé z vlastností se mohou odlišovat, případně nemusí být u konkrétního modelu k dispozici.

### Výroba ledových kostek

1. Nádobku na led vysuňte směrem k sobě.
2. Naplňte nádobku vodou po značku maximální výšky hladiny, která je vyznačena na nádobce.
3. Zasuňte nádobku zpět do držáku a dbejte přitom, abyste nevylili žádnou vodu.
4. Počkejte, dokud se nevytvoří kostky ledu.

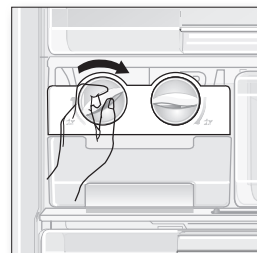


### Doba zmrazování

Aby se vytvořily ledové kostky, doporučuje se vyčkat alespoň jednu hodinu při teplotě nastavené na výkonné mražení.

### Vyjmutí ledových kostek

1. Zkontrolujte, zda je pod nádobkou na led umístěn zásobník na kostky ledu. Pokud se tam nenachází, zasuňte jej na místo.
2. Otočte silně jednou z pák ve směru hodinových ručiček, dokud se nádoba mírně nezkroutí. Kostky ledu spadnou do zásobníku.
3. Pokud je to nutné, zopakujte krok 2 pro druhou polovinu nádoby.
4. Chcete-li vybrat ze zásobníku led, mírně jej zdvihnete a zatáhnete směrem k sobě.



## čištění mrazničky

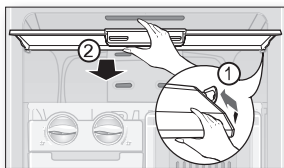
### VYJMUTÍ VNITŘNÍCH SOUČÁSTÍ



Některé vlastnosti se mohou lišit a nemusí být dostupné v závislosti na modelu.

### Kryt horní police

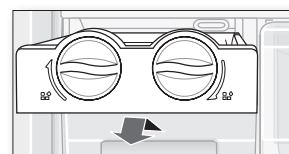
1. Zatlačte pravou stranu krytu dovnitř, dokud nelze kryt z levé strany uvolnit.
2. Pokud jsou obě strany krytu uvolněny z drážek, zatáhněte jej směrem k sobě a vyjměte.



Při montáži nebo demontáži skleněné police se ujistěte, že jste vyndali kryt horní police.

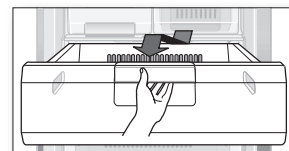
### Zásuvka a zásobník na led

Jemně zdvihněte zásuvku na led nebo zásobník a zatáhněte směrem k sobě.



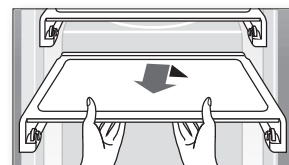
### Zásuvky

Vytáhněte zásuvky zcela ven, pak je mírně zdvihněte a vyjměte. (Malá zásuvka/Zásuvka pro rychlé zmrazení/Plastová zásuvka)



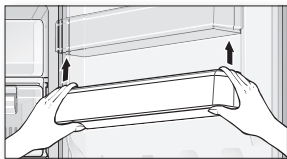
### Police se zásuvkami

Jemně zdvihněte polici oběma rukama a vytáhněte ji směrem k sobě.



## Police ve dveřích

Pevně uchopte polici ve dveřích oběma rukama, jemně ji zdvihněte a vyjměte.



Nejllepší energetické účinnosti dosáhnete tím, že ponecháte veškeré vnitřní uspořádání chladničky v původním stavu, viz ilustrace na straně(14).

## ČIŠTĚNÍ MRAZNIČKY



VÝSTRAHA

K čištění nepoužívejte benzen, ředidlo ani chlór.

Tyto látky mohou poškodit povrch spotřebiče a způsobit požár.



VÝSTRAHA

Pokud je mraznička zapojena do elektřiny, nestříkejte na ni vodu, protože by hrozilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

Nepoužívejte na čištění mrazničky benzen, ředidlo ani čisticí prostředky na automobil, hrozí riziko vzniku požáru.

## VÝMĚNA ŽÁROVKY VNITŘNÍHO OSVĚTLENÍ



V případě, že je vnitřní osvětlení vybaveno žárovkou LED, svěřte její výměnu odborníkovi.

# Odstraňování závad

| ZÁVADA                                                                                | ŘEŠENÍ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Přístroj nefunguje nebo teplota je příliš vysoká.</b>                              | <ul style="list-style-type: none"><li>• Zkontrolujte, zda je přívodní kabel řádně připojen na síť.</li><li>• Je na čelním ovládacím panelu správně nastaven regulátor teploty?</li><li>• Není přístroj vystaven přímým slunečním paprskům nebo není umístěn v blízkosti tepelného zdroje?</li><li>• Není zadní část chladničky příliš blízko u stěny?</li></ul>                                                                                                      |
| <b>Přístroj vydává neobvyklé zvuky.</b>                                               | <ul style="list-style-type: none"><li>• Zkontrolujte, zda podlaha, na které přístroj stojí, je rovná a stabilní.</li><li>• Není zadní část zařízení příliš blízko u stěny?</li><li>• Nezapadly za zařízení nebo pod něj nějaké předměty?</li><li>• Pochází hluk z kompresoru přístroje?</li><li>• Z vnitřního prostoru přístroje může být slyšet „tikání“, to je normální jev při provozu. Hluk je způsoben roztahováním a smršťováním součástí přístroje.</li></ul> |
| <b>Přední rohy a strany přístroje jsou horké a začíná se tvořit kondenzace.</b>       | <ul style="list-style-type: none"><li>• V předních rozích přístroje jsou umístěny tepelné izolační trubky, které zabraňují tvorbě kondenzace. Jestliže okolní teplota v místnosti stoupne, stěny mohou být na dotek teplé. V žádném případě se nejedná o závadu.</li><li>• Při velmi vlhkém počasí může docházet k tvorbě kondenzace na vnějších stěnách zařízení, způsobené stykem vlhkého vzduchu s chladným povrchem stěn.</li></ul>                              |
| <b>Je slyšet bublající vodu.</b>                                                      | <ul style="list-style-type: none"><li>• Tento hluk je způsoben průtokem chladicího média uvnitř přístroje.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>V mrazničce je nepříjemný zápach.</b>                                              | <ul style="list-style-type: none"><li>• Nejsou v mrazničce nějaké zkažené potraviny?</li><li>• Ujistěte se, že potraviny, které jsou značně cítit (například ryby), jsou vzduchotěsně zabaleny.</li><li>• Čistěte pravidelně mrazničku a vyhazujte jakékoliv zkažené nebo podezřelé potraviny.</li></ul>                                                                                                                                                             |
| <b>Na stěnách přístroje se tvoří jinovatka.</b>                                       | <ul style="list-style-type: none"><li>• Jsou otvory pro vývod vzduchu zakryty potravinami uschovanými v chladničce?</li><li>• Rozmístěte uskladněné potraviny tak, aby mezi nimi byl dostatečný prostor pro cirkulaci vzduchu.</li><li>• Dovírají správně dveře?</li></ul>                                                                                                                                                                                           |
| <b>Na vnitřních stěnách mrazničky a v okolí oddělení zeleniny se tvoří vodní opar</b> | <ul style="list-style-type: none"><li>• Potraviny s vysokým obsahem vody byly uloženy nezabalené při vysoké úrovni vlhkosti nebo zůstaly dveře příliš dlouho otevřené.</li><li>• Skladujte potraviny v nádobách s víkem nebo ve speciálních kontejnerech.</li></ul>                                                                                                                                                                                                  |

## Maxima pokojové teploty

Tato chladnička je koncipována pro provoz v pokojové teplotě odpovídající jeho teplotní třídě vyznačené na technickém štítku.

| Třída             | Symbol | Rozsah pokojové teploty (°C) |
|-------------------|--------|------------------------------|
| Chladné pásmo     | SN     | +10 to +32                   |
| Mírné pásmo       | N      | +16 to +32                   |
| Subtropické pásmo | ST     | +16 to +38                   |
| Tropické pásmo    | T      | +16 to +43                   |

 Teploty v chladničce (mrazáku) mohou ovlivňovat různé faktory jako je poloha přístroje, okolní teplota v místnosti nebo frekvence otevírání dveří. Nastavte teplotu tak, aby tyto vlivy byly kompenzovány.

**Czech Republic**



**Správná likvidace výrobku  
(Elektrický a elektronický odpad)**

*(Platí pro země s odděleným systémem sběru)*

Toto označení na výrobku, jeho příslušenství nebo dokumentaci znamená, že výrobek a jeho elektronické příslušenství (například nabíječku, náhlavní sadu, USB kabel) je po skončení životnosti zakázáno likvidovat jako běžný komunální odpad. Možným negativním dopadům na životní prostředí nebo lidské zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací zabráníte oddělením zmíněných produktů od ostatních typů odpadu a jejich zodpovědnou recyklací za účelem udržitelného využívání druhotných surovin.

Uživatelé z řad domácností by si měli od prodejce, u něhož produkt zakoupili, nebo u příslušného městského úřadu vyžádat informace, kde a jak mohou tyto výrobky odevzdat k bezpečné ekologické recyklaci.

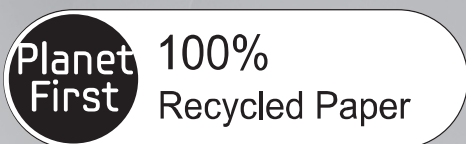
Podnikoví uživatelé by měli kontaktovat dodavatele a zkontrolovat všechny podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek a jeho elektronické příslušenství nesmí být likvidován spolu s ostatním průmyslovým odpadem.

Kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE  
Pokud máte otázky týkající se výrobků Samsung,  
kontaktujte středisko Samsung pro péči o zákazníky.  
Distributor pro Českou republiku:  
Samsung Zrt., česká organizační složka,  
Oasis Florenc, Sokolovská394/17, 180 00, Praha 8  
800 - SAMSUNG (800-726786)  
[www.samsung.com](http://www.samsung.com)



# Mraznička

## návod na obsluhu a inštaláciu



Táto príručka sa vyrobila zo 100% recyklovaného papiera.

Slovensky

predstavte si možnosti

Ďakujeme Vám za zakúpenie tohto výrobku Samsung.

Pre získanie kompletnej zákazníckej podpory svoj výrobok prosím zaregistrujte na [www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

Voľne stojace zariadenie



# bezpečnostné informácie

## BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

- Pred používaním zariadenie si prosím prečítajte celý tento manuál a ponechajte si ho ako referenciu.
- Používajte toto zariadenie len pre účely jemu určené ako je to popísané v tejto užívateľskej príručke. Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami vrátane detí) so zníženými psychickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo neskúsenými, ak nie sú pod dozorom alebo neboli poučené o spôsobe používania spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Nasledujúci návod na obsluhu slúži pre viac modelov, vlastnosti vašej mrazničky sa môžu preto v niektorých detailoch odlišovať od vlastností, popísaných v tomto návode.

### Dôležité bezpečnostné symboly a upozornenia :



VÝSTRAHA

Riziká alebo nebezpečné postupy ktoré môžu vyústiť do **vážnych osobných zranení alebo smrteľných zranení.**



UPOZORNENIE

Riziká alebo nebezpečné postupy ktoré môžu vyústiť do **menších osobných zranení alebo poškodenia materiálu.**



TOTO neskúšajte.



TOTO nerozoberajte.



TOHOTO sa nedotýkajte.



Podrobne dodržiavajte pokyny.



Odpojte sieťové napájanie zo zástrčky.



Uistite sa, že je zariadenie uzemnené, aby ste tak predišli elektrickému šoku.



Zavolajte na kontaktné centrum pre pomoc.



Poznámka.

Zmyslom výstražných symbolov je predísť úrazu, ktorý by sa mohol stať vám alebo niekomu inému. Dodržujte ich, prosím.  
po prečítaní tejto časti si návod uschovajte na bezpečnom mieste pre prípadné budúce použitie.

## CE Upozornenie

Tento výrobok je v súlade so Smernicou o nízkom napätí (2006/95/ES), Smernicou o elektromagnetickej kompatibilite (2004/108/ES), Smernicou o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach (2011/65/EÚ), Delegovaným nariadením Komisie (EÚ) č. 1060/2010 a so Smernicou o Eko dizajne (2009/125/ES) implementovanými Nariadením (ES) č. 643/2009 Európskej únie. (Platí pre výrobky predávané v krajinách EÚ)



VÝSTRAHA

### PRÍSNE VÝSTRAŽNÉ ZNAČENIA PRE INŠTALÁCIU

- ☒ • Mrazičku neinštalujte vo vlhkom prostredí alebo tam, kde by mohlo dôjsť ku kontaktu s vodou.
- Pri poškodení izolácie by mohlo dôjsť k úrazu elektrickým prúdom alebo k požiaru.
- Mrazničku neumiestňujte na miesto, kde by bola vystavená priamemu slnečnému žiareniu alebo teplu zo sporáka, pece alebo iných zariadení.
- Na uzemnenie nikdy nepoužívajte

plynové potrubie, telefónne vedenie alebo hromozvody.

- Nesprávne pripojenie uzemnenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
- Nepripájajte niekoľko spotrebičov do spoločnej zásuvky. Mraznička by mala byť vždy zapojená do samostatnej zásuvky s napätím, ktoré zodpovedá údajom na technickom štítku.
- Správnym zapojením zaistíte optimálny výkon zariadenia a predídete prípadnému preťaženiu elektrických okruhov vo vašej domácnosti, ktoré by mohlo viesť k vzniku požiaru.
- Nepoužívajte kábel, ktorého izolácia je popraskaná alebo akokoľvek poškodená.
- Prívodný kábel nadmerne neohýbajte a nestavajte na ťažké predmety.



- Pred uvedením do prevádzky je mrazničku potrebné vhodne umiestniť a správne inštalovať podľa pokynov uvedených v tejto príručke.
- Nepoužívajte na zapojenie zariadenia uvoľnené zásuvky.
- Vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

- Zapojte napájacie vedenie do správnej polohy so šnúrou visiacou smerom nadol.
- Ak zapojíte napájacie vedenie naopak, môže sa šnúra prerezať a spôsobiť oheň alebo elektrický šok.
- Pri posúvaní mrazničky dbajte, aby sa kábel nedostal pod teleso chladničky a nedošlo tak k jeho pricviknutiu a poškodeniu.
- Vzniká tým nebezpečenstvo požiaru.
- Uistite sa, že prírodný napájací kábel nie je v zadnej časti mrazničky pricviknutý alebo poškodený.
- Uschovajte obalové materiály mimo dosahu detí.
- Existuje tu riziko usmrtenia udusením, ak si ich deti nasadia na hlavu.
- Spotrebič musí byť umiestnený tak, aby po jeho inštalácii bola napájacia zásuvka prístupná.



- Mraznička musí byť uzemnená.
- Mrazničku je potrebné uzemniť, aby nedochádzalo k prebíjaniu a následne k úrazom elektrickým prúdom.



- Poškodený kábel ihneď vymeňte u výrobcu alebo

pomocou servisného technika.

- Poistka chladničky musí byť vymenená kvalifikovaným technikom alebo servisnou spoločnosťou.
- Ak tak neurobíte, vystavíte sa riziku zásahu elektrickým prúdom alebo riziku úrazu.



UPOZORNENIE

## UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA INŠTALÁCIE



- Ventilačné otvory v konštrukcii spotrebiča alebo jeho krytoch udržiavajte voľné.
- Po inštalácii nechajte spotrebič stáť 2 hodiny v pokoji.



VÝSTRAHA

## PRÍSNE VÝSTRAŽNÉ ZNAČENIA PRE POUŽITIE



- Sieťovú šnúru nepripájajte do zásuvky mokrými rukami.
- Neskladujte predmety na vrchnej ploche zariadenia.
- Pri otvorení dverí môžu predmety spadnúť a niekoho zraniť alebo spôsobiť hmotnú škodu.
- Na mrazničku nekladte nádoby s vodou.
- Pri rozliatí vzniká nebezpečenstvo požiaru a úrazu elektrickým prúdom.

- Nedovoľte, aby sa deti vešali na dvere mrazničky. Mohli by si spôsobiť vážne zranenie.
- Nenechávajte deti vojsť do vnútra mrazničky. Existuje riziko uzavretia detí vo vnútri mrazničky.
- Nedotýkajte sa vnútorných stien mrazničky alebo uskladnených zmrazených výrobkov vlhkými rukami.
- Mohli by ste si spôsobiť omrzliny.
- V mrazničke neskladujte prchavé látky alebo horľaviny.
- Skladovanie benzénu, riedidiel, alkoholu, éteru, skvapalneného plynu (propánbután) a podobných látok môže spôsobiť výbuch.
- V priestoroch mrazničky neskladujte farmaceutické produkty, vedecké materiály alebo materiály citlivé na teplotu.
- Výrobky, ktoré vyžadujú presnú reguláciu teploty, nesmú byť skladované v mrazničke.
- Vo vnútornom priestore mrazničky nepoužívajte elektrické spotrebiče, ak nie sú priamo výrobcom odporúčané.
- Na odstránenie ľadu pri odmrazovaní nepoužívajte žiadne mechanické náradie ani iné prostriedky, ktoré nie sú odporúčané výrobcom.
- Dbajte, aby nedošlo k poškodeniu

chladiaceho okruhu.



- Mrazničku nikdy sami neopravujte ani nerozoberajte.
- Mohli by ste spôsobiť požiar, poškodiť prístroj a/alebo si privodiť zranenie.



- Je potrebné dohliadať na deti, aby sa so spotrebičom nehrali.
- Tento výrobok je určený iba na domáce použitie na skladovanie potravín.
- Ak zistíte netesnosť plynu, nepribližujte sa k zariadeniu s otvoreným ohňom alebo iným zdrojom zapálenia a na niekoľko minút vyvetrajte miestnosť, v ktorej sa zariadenie nachádza.
- Používajte vždy len LED lampy dodávané výrobcom alebo servisnými zástupcami.



- Ak ucítite dym alebo zápach spálenej izolácie, okamžite vytiahnite napájací kábel zo zásuvky a kontaktujte servisné stredisko firmy Samsung Electronics.
- Ak je výrobok vybavený LED lampou, nerozoberajte svojpomocne kryt lampy ani LED lampu samotnú.
- Prosím skontaktujte vašich

servisných zástupcov.



## UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA POUŽITIA

-  • Nevkladajte do mrazničky perlivé nápoje. Fľaše ani sklenené nádoby nedávajte do mrazničky.
  - Po zmrznutí obsahu môže sklo prasknúť a spôsobiť zranenie.
- 
-  • Ako zaistiť optimálny výkon spotrebiča:
  - Neukladajte potraviny príliš blízko ventilačných otvorov v zadnej časti mrazničky, aby nebránili voľnej cirkulácii vzduchu.
  - Pred uložením do mrazničky potraviny vhodným spôsobom zabaľte alebo ich vložte do hermetických nádob.
  - Čerstvé potraviny na zmrazenie nekladte tesne vedľa zmrazených potravín.
  - Dodržiavajte prosím odporúčanú dobu skladovania a dátum spotreby mrazených potravín.
  - Ak odchádzate na obdobie kratšie než tri týždne, nie je potrebné odpájať napájací kábel mrazničky od siete. Ak však budete neprítomní dlhšie, vyberte zo zariadenia všetky

potraviny. odpojte prístroj od siete a vnútorný priestor vymyte, opláchnite a dosucha vytrite.

- Naplňte nádrž na vodu, zásobník na ľad, na ľadové kocky len pitnou vodou.



- Ak sa v mrazničke nachádza voda, vytiahnite napájací kábel a skontaktujte vaše Samsung Electronics servisné centrum.



## UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA ČISTENIA

-  • Nepoužívajte priamy prúd vody na čistenie vnútorných ani vonkajších stien mrazničky.
  - Vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
  - V blízkosti mrazničky nepoužívajte horľavé spreje.
  - Hrozí nebezpečenstvo výbuchu alebo požiaru.
- 
-  • Z dierok zástrčky odstráňte nečistoty a prach. Ale pri čistení vidlice privodného kábla nepoužívajte mokré ani vlhké textílie, z kolíkov vidlice odstraňujte nečistoty a prach.

- Inak vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
- Čistiace výrobky nestriekajte priamo na displej.
- Vytlačené písmená na displeji by mohli zmiznúť.



- Pred čistením a opravou mrazničku odpojte od napájania.



VÝSTRAHA

## DÔLEŽITÉ VÝSTRAHY TÝKAJÚCE SA LIKVIDÁCIE

- ★ • Pri likvidácii tejto alebo inej mrazničky odstráňte dvere/tesnenie dverí, kľučku dverí, aby nemohlo dôjsť k tomu, že malé dieťa alebo zviera zostane uzatvorené vo vnútri mrazničky. Je potrebné dohliadať na deti, aby sa so spotrebičom nehrali.
- Obalový materiál tohto výrobku zlikvidujte, prosím, takým spôsobom, ktorý šetrí životné prostredie.
- Nechajte poličky v mrazničke, aby do nej nemohli ľahko vliezť deti. Pred likvidáciou prístroja skontrolujte, či rúrky na zadnej stene prístroja nie sú poškodené.

- Ako chladiace médium je použitý izobután R600a alebo R134a. Typ chladiaceho média je uvedený na štítku kompresora na zadnej strane prístroja a na technickom štítku vo vnútri mrazničky. Ak tento výrobok obsahuje horľavý plyn (chladiace médium R600a), o jeho bezpečnej likvidácii kontaktujte príslušné úrady. Ako plniaci plyn pri výrobe izolácie je použitý cyklopentán. Plyny obsiahnuté v izolačných materiáloch musia byť likvidované špeciálnym spôsobom. obráťte sa na obecný úrad, kde vám poradia, ako bezpečne zlikvidovať tento výrobok.

Pred likvidáciou prístroja skontrolujte, či rúrky na zadnej stene prístroja nie sú poškodené. Rúrky majú byť odpojené na voľnom priestranstve.

- Toto zariadenie obsahuje malé množstvo chladiaceho plynu izobutánu (R600a). Izobután je prírodný plyn bez negatívnych vplyvov na životné prostredie, ktorý je však horľavý. Pri doprave a inštalácii spotrebiča je potrebné dbať, aby nedošlo k poškodeniu niektorej časti chladiaceho okruhu.
- Ak chladiace médium unikne z okruhu, môže vzplanúť alebo

spôsobiť poranenie očí.

Ak zistíte netesnosť, nepribližujte sa k zariadeniu s otvoreným ohňom alebo iným zdrojom zapálenia a na niekoľko minút vyvetrajte miestnosť, v ktorej sa zariadenie nachádza.

- Aby sa pri výskyte netesnosti chladiaceho okruhu nevytvorila výbušná zmes vzduch
- Plyn, je potrebné umiestniť zariadenie do miestnosti dostatočnej veľkosti; veľkosť miestnosti závisí od množstva použitého chladiaceho média. Nikdy nezapínajte zariadenie, ak sú na ňom viditeľné akékoľvek stopy poškodenia. V prípade pochybností konzultujte problém s vaším predajcom. Veľkosť miestnosti musí byť 1 m<sup>3</sup> na každých 8 g chladiacej zmesi R600a vo vnútri chladiaceho okruhu zariadenia. Množstvo chladiaceho média obsiahnuté vo vašom modeli zariadenia je uvedené na technickom štítku vo vnútri zariadenia.



## ĎALŠIE RADY PRE SPRÁVNE POUŽÍVANIE

- V prípade, že dôjde k prerušeniu dodávky elektriny, zistite u vášho

dodávateľa elektrickej energie, ako dlho by porucha mala trvať.

- V prípade krátkodobého výpadku prúdu po dobu jednej až dvoch hodín nedôjde k podstatnej zmene teplôt v mrazničke. Počas výpadku prúdu však odporúčame obmedziť otváranie dverí mrazničky na minimum.
- Ale ak presiahne výpadok prúdu 24 hodín, vyberte všetky zmrazené potraviny.
- Ak je vaša mraznička vybavená zámkom, kľúče neukladajte v dosahu detí ani v blízkosti spotrebiča.
- Ak je okolitá teplota mrazničky dlhšie nižšia než je rozpätie teplôt, pre ktoré je určená, môže dôjsť ku krátkodobému prerušeniu chodu prístroja (možnosť rozmrazenia obsahu alebo zvýšenia teploty v mrazničke).
- Vaša mraznička je vybavená systémom automatického odmrazovania, čo znamená, že ju nie je potrebné odmrazovať manuálne.
- Krivka zvýšenia teploty počas automatického odmrazovania úplne zodpovedá normám ISO. Ak chcete zabrániť nežiaducemu zvýšeniu teploty zmrazených potravín pri odmrazovaní

zariadenia, zabaľte zmrazené potraviny do niekoľkých vrstiev novinového papiera.

- Každé zvýšenie teploty zmrazených potravín počas odmrazovania môže skrátiť dobu ich skladovania.

## Úspora energie

- Spotrebič umiestnite v chladnej, suchej a dostatočne vetranej miestnosti.  
Spotrebič nesmie byť vystavený priamemu dopadu slnečných lúčov a umiestnený v tesnej blízkosti zdrojov tepla (napr. radiátora).
- Nikdy nezakrývajte vetracie otvory a mriežky spotrebiča.
- Horúce pokrmy nechajte pred vložením do chladničky vychladnúť.
- Zmrazené potraviny rozmrazujte v chladničke.

Využijete tak ich nízke teploty na ochladenie ostatných potravín uložených v chladničke.

- Pri manipulácii s uloženými potravinami nenechávajte dvierka chladničky príliš dlho otvorené. Dlhé a časté otváranie dvierok spôsobuje nadmernú tvorbu ľadu v mrazničke.
- Pravidelne čistite zadnú stranu chladničky. Prach zvyšuje spotrebu energie.
- Nenastavujte chladnejšiu teplotu, ako je potrebné.
- Zaistite dostatočný odvod vzduchu na základni chladničky a na jej zadnej stene. Nezakrývajte vetracie vzduchové otvory.
- Pri inštalácii zaistite odstup sprava, zľava, zo zadnej a hornej časti. Toto vám pomôže znížiť spotrebu energie a znížiť účty za energiu.

## obsah

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| NASTAVENIE VAŠEJ MRAZNIČKY ..... | 10 |
| PREVÁDZKA VAŠEJ MRAZNIČKY .....  | 13 |
| ČISTENIE VAŠEJ MRAZNIČKY .....   | 15 |
| ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV .....    | 17 |

# nastavenie vašej mrazničky

## PRÍPRAVA NA INŠTALÁCIU MRAZNIČKY

Gratulujeme k zakúpeniu tejto mrazničky Samsung. Veríme, že využijete veľa najnovších vlastností a schopností, ktorými tento nový prístroj disponuje.

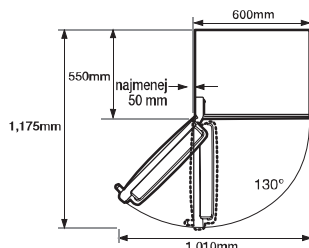
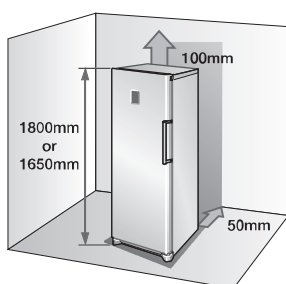
- Pred uvedením do prevádzky je mrazničku potrebné vhodne umiestniť a správne inštalovať podľa pokynov uvedených v tejto príručke.
- Používajte toto zariadenie len pre účely jemu určené ako je to popísané v tejto užívateľskej príručke.
- Všetky servisné zásahy by mali vykonávať iba kvalifikovaní odborníci.
- obalový materiál tohto výrobku zlikvidujte, prosím, takým spôsobom, ktorý šetrí životné prostredie.

**⚠** Pri výmene osvetlenia vnútorného priestoru **WYST RAHA** vždy odpojte mrazničku od siete.

- Inak vzniká nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

### Výber najlepšieho miesta pre mrazničku

- Vyberte miesto bez priameho pôsobenia slnečných lúčov.
- Vyberte miesto s rovným povrchom podlahy.
- Vyberte miesto, na ktorom je dostatok priestoru pre ľahké otváranie dverí mrazničky.
- Zabezpečte dostatočný priestor pre cirkuláciu vzduchu napravo, naľavo, v zadnej a prednej časti. Ak mraznička nemá dostatok miesta, vnútorný chladiaci systém pracuje na väčší výkon.
- Uistite sa, že so zariadením sa bude dať voľne pohybovať v prípade vykonania údržby a služieb.



- Výška výrobku môže byť rôzna – závisí to od jednotlivých modelov.

- Ponechajte zo všetkých strán chladničky dostatočný voľný priestor. Spotreba elektriny a vaše účty za elektrinu budú nižšie.
- Neinštalujte mrazničku na miestach s teplotou nižšou ako 10°C.



Pred inštaláciou, údržbou alebo čistením za mrazničkou zatiahnite jednotku rovno dopredu a po dokončení činnosti ju zatlačte rovno naspäť. Uistite sa, že vaša podlaha môže udržať plne naloženú mrazničku.

## ZMENA OTVÁRANIA DVERÍ MRAZNIČKY



Spoločnosť Samsung odporúča, aby zmenu otvárania dverí vykonávali poskytovatelia služieb schválení spoločnosťou Samsung. Táto služba je spoplatnená na náklady zákazníka.

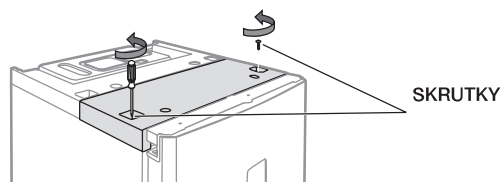


Na akékoľvek škody, ktoré vzniknú pri pokuse o otočenie otvárania dverí, sa nevzťahuje záruka. Akékoľvek opravy požadované z dôvodu vzniku takejto okolnosti budú spoplatnené na náklady zákazníka.

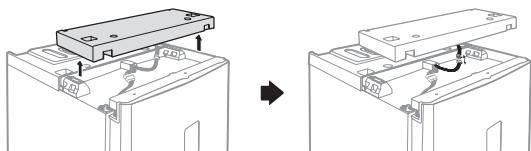
### Požadované náradie (Neuvedené)

|                                 |                                     |                                            |
|---------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------|
|                                 |                                     |                                            |
| Križový skrutkovač (+)          | Plochý skrutkovač (-)               | 10mm nástrčkový kľúč (na maticu)           |
|                                 |                                     |                                            |
| 8mm nástrčkový kľúč (na maticu) | Kľúč na maticu (Na pántovú skrutku) | Šesťhranný kľúč (pre spodný pánt držiadla) |

1. Odstráňte 2 skrutky na vrchnej časti mrazničky.

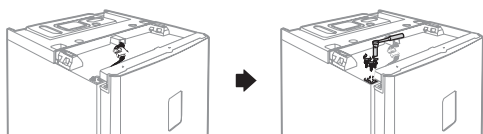


2. Odstráňte plastový kryt a uistite sa, že ste odpojili kábel k nemu pripojený. Po odstránení plastového krytu skontrolujte súčiastky pre otočenie otvárania dverí.



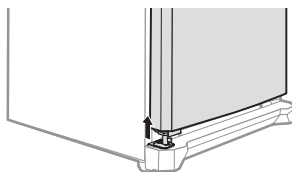
Dbajte na to, aby sa pri odnímaní plastových krytov nepoškodili elektrické káble.

3. Odpojte kábel a potom odmontujte 3 matice.



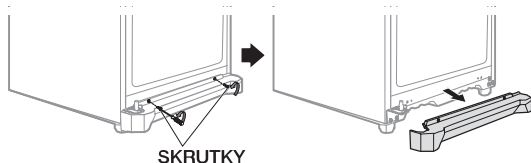
Pred manipuláciou s elektrickými káblami sa uistite, že mraznička je odpojená od zdroja elektrického prúdu.

4. Zložte dvere zo spodného závesu tak, že ich opatrne zdvihnete priamo hore.



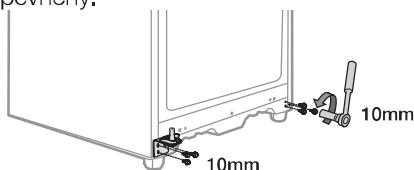
Dvere mrazničky sú ťažké, takže pri ich odstraňovaní dajte pozor, aby ste sa nezranili.

5. Po odskrutkovaní dvoch skrutiek oddelte predný kryt s podperou.

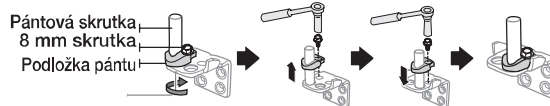


SKRUTKY

6. Odskrutkujte 3 matice, ktoré uťahujú pánt a tiež odskrutkujte 3 matice na pravej spodnej strane pri prednej nohe, kde bude odstránený pánt pripojený.

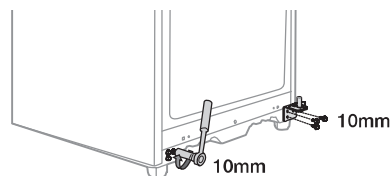


7. Odskrutkujte maticu pre uvoľnenie kovovej časti, oddelte držiak pántu pomocou šesťhranného kľúča a zmeňte stranu držadla pántu a kovovú časť.



Pántová skrutka,  
8 mm skrutka,  
Podložka pántu

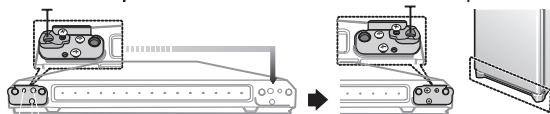
8. Pripevnite pánt na pravú spodnú časť mrazničky, odkiaľ boli predtým, v kroku 6, odskrutkované matice. Zaskrutkujte matice, ktoré boli uvoľnené, na ľavú spodnú časť mrazničky pre ich ďalšie použitie.



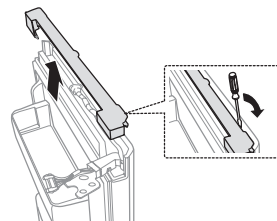
9. odskrutkujte skrutky na ľavej spodnej a pravej strane dverí mrazničky. Zmeňte stranu zarážky dverí z pravej strany na ľavú.

Podložka pántu

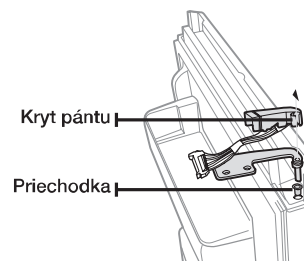
Podložka pántu



10. Odmontujte kryt káblového vedenia na vrchnej strane dverí mrazničky pre zmenu strany káblového vedenia.



11. Odmontujte pánt z dverí mrazničky. Odpojte kryt pántu ľavej strany a vytiahnite káble von z krytu pántu.



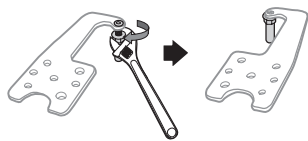
Kryt pántu

Priechodka

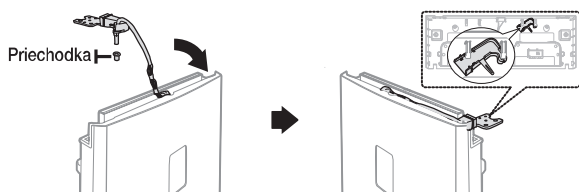


Dbajte na to, aby sa pri odnímaní plastových krytov pántov nepoškodili elektrické káble.

- 12.** Použite kľúč pre odmontovanie držiaku pántu a potom pre zmenu strany pántu a opätovné upevnenie držiaka pántu.

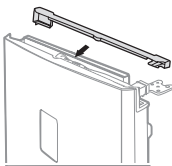


- 13.** Upevnite pánt na dvere mrazničky obráteným postupom v kroku 11. Uistite sa, že použijete kryt pántu pravej strany, (môžete ho nájsť pod odmontovaným plastovým krytom z kroku 2) a odstráňte priechodku. Po opätovnom namontovaní pántu, káblov a krytu pántu zmeňte stranu z ľavej na pravú.

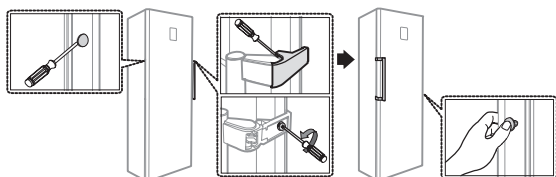


- 14.** Po premontovaní pántu vyberte kryt káblov na pravej strane a zatvorte ho krytom káblov navrchu dvier mrazničky.

“Kryt drôtu dverí R”  
nájdete v balení

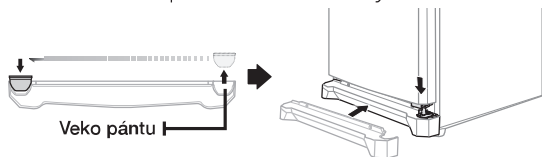


- 15.** Zložte kryt držadla a odstráňte skrutky. Uistite sa, že kryty aj držadlo premiestnite z pravej na ľavú stranu dvier. (Uistite sa, že pravú stranu zakryjete odobratými krytmi.)

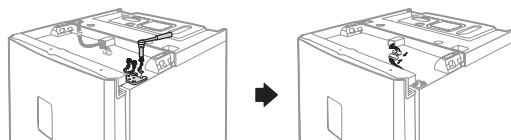


Rukoväte niektorých modelov nie sú vybavené krytmi.

- 16.** Pripevnite predný kryt s podperou a opatrne nasadte naspäť dvere mrazničky.

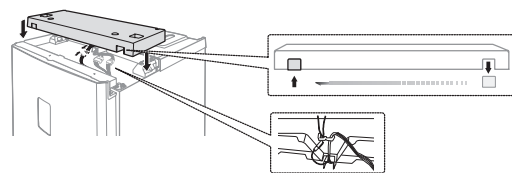


- 17.** Uťahnite 3 matice a potom pripojte káble naspäť.

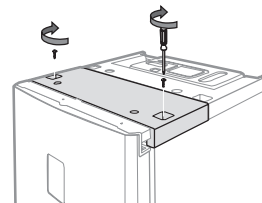


Pred manipuláciou s elektrickými vodičmi sa uistite, že mraznička je odpojená od zdroja elektrického prúdu.

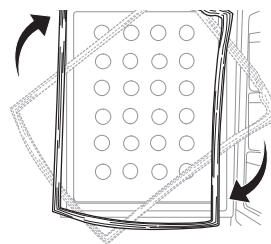
- 18.** Pripojte káble na plastový kryt a umiestnite kryt naspäť do jeho pôvodnej polohy.



- 19.** Uťahnite 2 skrutky naspäť na ich miesto.



- 20.** Oddelíte tesnenia dverí chladničky a mrazničky a znova ich pripevnite po pootočení o 180°.



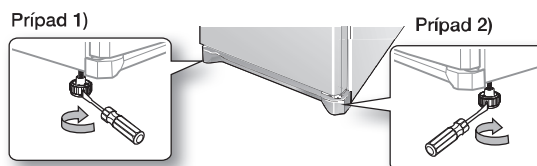
- Po obrátení dverí sa presvedčite, že tesnenia dverí chladničky a mrazničky sú správne nasadené. Ak nie, zvyšuje sa hlučnosť alebo sa chladnička zarsuje, čo má vplyv na jej funkciu.

## POSTAVENIE MRAZNIČKY DO VODOROVNEJ POLOHY

Ak je predná časť zariadenia trochu vyššie ako zadná, môžu byť dvere otvorené a zatvorené oveľa ľahšie. Pootočte nastavovaciu podperu v smere hodinových ručičiek pre zvýšenie alebo v protismere hodinových ručičiek pre zníženie výšky.

### Prípád 1) Zariadenie je naklonené nadol smerom vľavo.

- Otáčajte ľavú nivelačnú podperu v smere šípky, až pokiaľ nebude zariadenie znivelované.

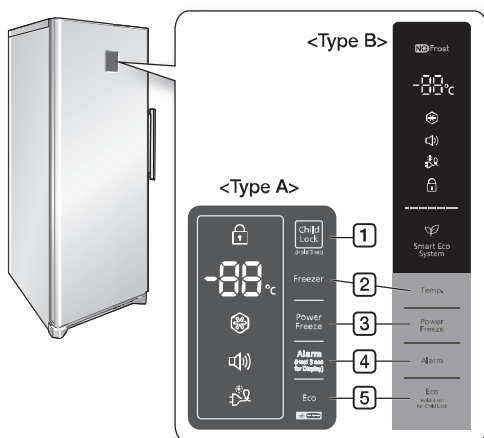


### Prípád 2) Zariadenie je naklonené nadol smerom vpravo.

- Otáčajte pravú nivelačnú podperu v smere šípky, až pokiaľ nebude zariadenie znivelované.

## prevádzka vašej mrazničky

### KONTROLA OVLÁDACIEHO PANELU



Vždy keď stlačíte toto tlačítko zaznie krátke pípnutie.

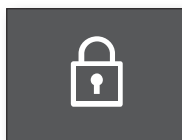
### POUŽÍVANIE OVLÁDACIEHO PANELU

#### 1 Child Lock (Detský zámok) <Type A>

Stlačte Detský zámok po dobu 3 sekúnd pre aktivovanie funkcie Detského zámku.

Wskaźnik blokady rodzicielskiej włączy się i wszystkie przyciski Tna panelu Indikátor Detského zámku sa rozsvieti a všetky tlačidlá na ovládacom paneli budu zamknuté.

Pre deaktiváciu funkcie Detského zámku stlačte tlačidlo Detský zámok znovu po dobu 3 sekúnd.



#### 2 Freezer (Mraznička) <Type A> / Temp <Type B>

Stlačte Mraznička tlačidlo pre nastavenie požadovanej teploty v rozsahu medzi -14°C a -24°C. Prednastavená teplota je na -19°C a pri každom stlačení tlačidla Mraznička sa teplota zmení v nasledovnom poradí a indikátor teploty zobrazí požadovanú teplotu.



-19°C — -20°C — -21°C — -22°C — -23°C  
-18°C — -17°C — -16°C — -15°C

Po dokončení nastavenia teploty zobrazí indikátor teploty aktuálnu teplotu mrazničky.

#### 3 Power Freeze (Rychle zmrazovanie)

Stlačte Rychle zmrazovanie pre aktivovanie funkcie Rýchleho zmrazovania. Indikátor rýchleho zmrazovania sa rozsvieti a mraznička urýchli čas potrebný pre zmrazenie výrobkov v mrazničke.

Pri použití tejto funkcie sa zvýši spotreba elektriny. Táto funkcia musí byť aktivovaná aspoň 24 hodín pred tým, než dáte do mrazničky veľký objem surovín.

Pre deaktivovanie funkcie Rýchle zmrazovanie stlačte tlačidlo Rýchle zmrazovanie znovu.



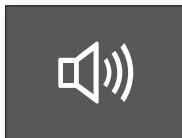


Funkcia Rýchle zmrazovanie nemôže byť používaná spolu s funkciou Eco. Voľba funkcie Eco automaticky deaktivuje funkciu Rýchle zmrazovanie.

#### 4 Výstraha

##### 1. Výstraha

Stlačte tlačidlo Výstraha pre aktivovanie funkcie Výstraha. Indikátor Výstrahy sa rozsvieti a mraznička vás upozorní zvukom výstrahy, ak sa dvere mrazničky ponechajú otvorené po dobu dlhšiu ako 2 minúty. Pre deaktiváciu funkcie Výstraha stlačte tlačidlo Výstraha znovu.

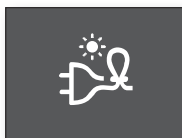


##### 2. Vypnutie displeja

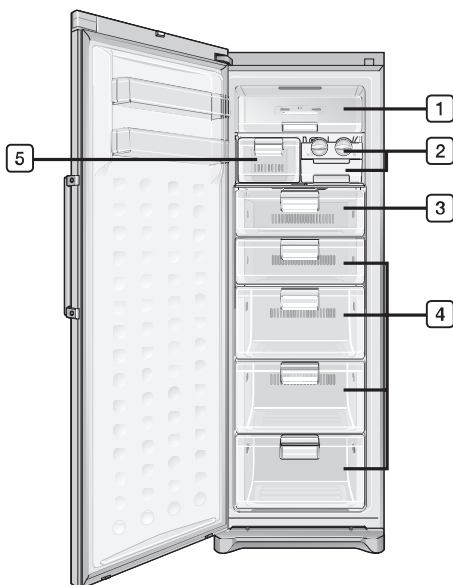
Štandardne je displej teploty vypnutý, pre prepnutie medzi zapnutím a vypnutím stlačte tlačidlo alarmu na 3 sekundy.

#### 5 Eco

Stlačte tlačidlo Eco pre aktivovanie funkcie Eco. Rozsvieti sa indikátor Eco a mraznička nastaví limit pre požadovaný teplotný rozsah medzi -14°C a -18°C. Ak ste nastavili požadovanú teplotu na -19°C alebo na nižšiu, mraznička automaticky nastaví teplotu na -18°C.



Funkcia Eco nemôže byť používaná spolu s funkciou Rýchle zmrazovanie. Voľba funkcie Rýchle zmrazovanie automaticky deaktivuje funkciu Eco.



Niektoré súčasti sa môžu odlišovať a nemusia byť k dispozícii v závislosti od modelu.

- Aby ste získali viac miesta môžete odstrániť kryt Vrchnej police [1], Otočnú nádobku na ľad [2], Box pre rýchle zmrazovanie [3], vrchné tri časti Veľkých boxov [4] a Malého boxu [5]. Neovplyvní to tepelné ani mechanické vlastnosti. Stanovený úložný priestor chladničky je počítaný bez týchto súčastí.
- Horný priečinok mrazničky je dvojhviezdičková sekcia, takže teplota v dvojhviezdičkovej sekcii je o niečo vyššia ako v ostatných priečinkoch mrazničky.

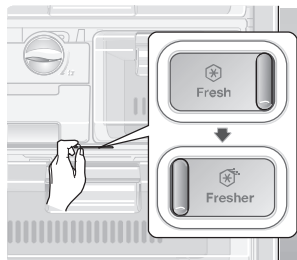


Buďte opatrní pri uskladňovaní sklenených fliaš obsahujúcich tekutiny. Sklenené fľaše môžu explodovať pri zmraznutí ich obsahu.

## POUŽÍVANIE ZÁSObNÍKA FRESHER (V ZÁVISLOSTI OD MODELU)

Môžete použiť zásobník Fresher na uskladnenie potravín, ktoré potrebujú byť zmrazené alebo uskladnené čerstvé.

- Zásobník FRESHER nastavte na režim FRESH alebo FRESHER pomocou páčky umiestnenej na hornej časti zásobníka.



#### REŽIM FRESH \*

Ak chcete zásobník FRESHER používať na rovnaké účely ako ostatné veľké zásobníky, páčku nastavte do režimu FRESH.

#### REŽIM FRESHER \*

Nastavte páčku v zásobníku Fresher, ak chcete predĺžiť čas dlhodobého čerstvého uskladnenia v zásobníku Fresher.

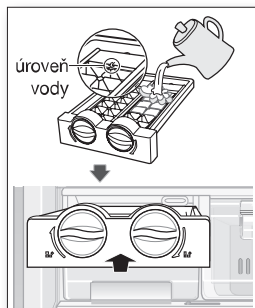
## VÝROBA ĽADU



Niektoré súčasti sa môžu odlišovať a nemusia byť k dispozícii v závislosti od modelu.

### Výroba kociek ľadu

1. Odoberte zásobník kociek ľadu vytiahnutím ho smerom k vám.
2. Naplňte zásobník vodou na maximálnu hladinu vody označenú na zásobníku.
3. Zasuňte zásobník naspäť do držiaku opatrne, aby ste nerozliali vodu.
4. Počkajte, kým sa nevytvoria kocky ľadu.

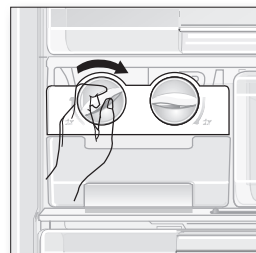


### Čas mrazenia

Odporúča sa, aby ste počkali približne jednu hodinu s teplotou nastavenou na Silné Mrazenie, aby sa vytvorili kocky ľadu.

### Odobieranie kociek ľadu

1. Uistite sa, že odkladacia schránka na kocky ľadu je umiestnená pod zásobníkom na kocky ľadu. Ak nie je, posuňte ho na svoje miesto.
2. Zatočte silno jednou z pák v smere hodinových ručičiek, až pokiaľ sa zásobník trochu nepootočí. Kocky ľadu padnú do odkladacej schránky.
3. Opakujte Krok 2 pre druhú polovicu zásobníka, ak je to potrebné.
4. Pre získanie ľadu jemne nadvihnite zásobník na ľad a potiahnite ho smerom k sebe.



## čistenie vašej mrazničky

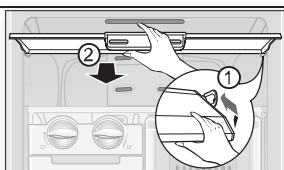
### ODSTRAŇOVANIE VNÚTORNÝCH ČASTÍ



Niektoré funkcie sa môžu odlišovať a nemusia byť dostupné v závislosti od modelov.

#### Kryt vrchnej poličky

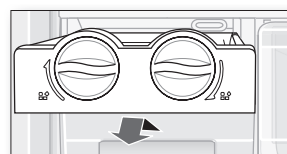
1. Zatláčajte pravú stranu krytu smerom dovnútra, až pokiaľ nedosiahnete na výstupky na ľavej strane.
2. Keď budú obe strany výstupkov von z ich drážok, vytiahnite ich smerom k sebe pre odstránenie krytu.



Uistite sa, že pri montáži alebo demontáži sklenenej police odstránite kryt hornej police.

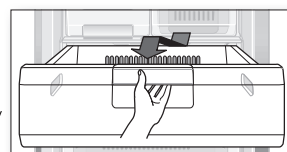
#### Zásobník na ľad/Nádoba na ľad

Jemne pridvihnite zásobník/nádobu na ľad a vytiahnite ju smerom k sebe.



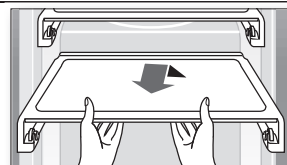
#### Zásuvky

Vytiahnite zásuvky celkom smerom von a potom ich jemne pridvihnite pre ich odobratie. (Malá zásuvka/ Zásuvka pre rýchle zmrazovanie/ Plastová zásuvka)



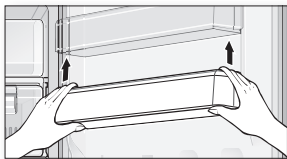
#### Zásuvka držiaca poličky

Jemne nadvihnite poličky oboma rukami a zatiahnite ich smerom k sebe.



## Dverové poličky

Pevne uchytte poličky na dverách oboma rukami a jemne ich nadvihnite pre ich odstránenie.



Aby ste dosiahli najlepšiu energetickú efektívnosť tohto produktu, uchovajte všetky police, priečinky a košíky v ich pôvodnej polohe, ako je to znázornené na obrázku na strane(10).

## ČISTENIE MRAZNIČKY



VÝSTRAHA

Na čistenie nepoužívajte benzén, riedidlo, bielicidlo Clorox ani chlorid.

Môžu poškodiť povrch zariadenia a spôsobiť požiar.



VÝSTRAHA

Ak je mraznička zapojená do elektriny, nestriekajte na ňu vodu, pretože by hrozilo nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Nepoužívajte na čistenie mrazničky benzén, riedidlo ani čistiace prostriedky na automobil, hrozí riziko vzniku požiaru.

## VÝMENA ŽIAROVKY VNÚTORNÉHO OSVETLENIA



Ak je vnútorné osvetlenie vybavené žiarovkou LED, zverte jej výmenu odborníkovi.

# Odstraňovanie problémov

| PORUCHA                                                                            | RIEŠENIE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Zariadenie nefunguje vôbec alebo teplota je príliš vysoká.</b>                  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Skontrolujte, či je prírodný kábel riadne pripojený na sieť.</li><li>• Je regulácia teploty na prednom paneli správne nastavená?</li><li>• Svieti na zariadenie priame slnko alebo sa v blízkosti nachádzajú zdroje tepla?</li><li>• Je zadná časť zariadenia príliš blízko pri stene?</li></ul>                                                                                                                                |
| <b>Spozorovali ste neobvyklé zvuky.</b>                                            | <ul style="list-style-type: none"><li>• Skontrolujte, či je zariadenie nainštalované na stabilnej, vodorovnej podlahe.</li><li>• Je zadná časť zariadenia príliš blízko pri stene?</li><li>• Nespadli za alebo pod zariadenie cudzie predmety?</li><li>• Ide zvuk z kompresora na zariadení?</li><li>• Vo vnútri zariadenia môžete počuť tikotavý zvuk; to je normálne. Tento zvuk sa objavuje, keď sa rôzne materiály príslušenstva sťahujú alebo rozťahujú.</li></ul> |
| <b>Predné rohy a hrany zariadenia sú horúce a nastáva kondenzácia vodných pár.</b> | <ul style="list-style-type: none"><li>• Na predných rohoch zariadenia sú nainštalované teplovzdorné potrubia, aby sa tak predišlo vytváraniu kondenzácie. Nemusi to byť vždy efektívne, ak stúpne teplota okolitého prostredia. Napriek tomu toto nie je výnimočné.</li><li>• Vo veľmi vlhkom počasí sa môže kondenzácia vytvárať na vonkajšej časti zariadenia, ak vlhkosť vo vzduchu prichádza do kontaktu s chladným povrchom zariadenia.</li></ul>                  |
| <b>V zariadení môžete počuť šumenie kvapaliny.</b>                                 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Toto je chladivo, ktoré chladí vnútronú časť zariadenia.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>V zariadení je cítiť nepríjemný zápach.</b>                                     | <ul style="list-style-type: none"><li>• Je vo vnútri mrazničky nejaká pokazená potravina?</li><li>• Uistite sa, že potraviny, ktoré je značne cítiť (napríklad ryby), sú hermeticky zabalené.</li><li>• Čistite pravidelne mrazničku a vyhadzujte akékoľvek skazené alebo podozrivé potraviny.</li></ul>                                                                                                                                                                |
| <b>Na stenách zariadenia sa nachádza vrstva námrazy.</b>                           | <ul style="list-style-type: none"><li>• Sú otvory pre výstup vzduchu zablokované jedlom vo vnútri chladničky?</li><li>• Pre zlepšenie ventilácie oddiaľte jedlo čo najviac od otvorov.</li><li>• Sú dvere úplne zatvorené?</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Na vnútornej stene zariadenia a okolo zeleniny sa vytvára kondenzácia.</b>      | <ul style="list-style-type: none"><li>• Jedlo s vysokou koncentráciou vody je uskladnené bez zakrytia s vysokou hladinou vlhkosti alebo boli ponechané dlhší čas otvorené dvere.</li><li>• Uskladnite jedlo zakryté alebo v uzavretých nádobách.</li></ul>                                                                                                                                                                                                              |

## Limity teploty vzduchu v miestnosti

Chladnička/chladnička je navrhnutá na prevádzku v bežných teplotách, ako je to špecifikované teplotnou triedou označenou na identifikačnom štítku.

| Trieda            | Symbol | Rozsah bežných teplôt (°C) |
|-------------------|--------|----------------------------|
| Rozčírená teplota | SN     | +10 to +32                 |
| Teplota           | N      | +16 to +32                 |
| Subtropická       | ST     | +16 to +38                 |
| Tropické          | T      | +16 to +43                 |

 Vnútorné teploty môžu byť ovplyvnené takými faktormi ako je umiestnenie chladničky/ chladničky, teplota okolitého prostredia a frekvencia, ktorou otvárate dvere. Nastavte teplotu ako je to požadované pre kompenzovanie týchto faktorov.

**Slovakia**  
  


**Správna likvidácia tohoto výrobku  
(Elektrotechnický a elektronický odpad)**  
*(Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)*

Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení životnosti by produkt ani jeho elektronické príslušenstvo (napr. nabíjačka, náhlavná súprava, USB kábel) nemali byť likvidované s ostatným domovým odpadom. Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete tieto výrobky oddeľovať od ostatného odpadu a vrátite ich na recykláciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobné informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmito výrobkami, mali kontaktovať buď predajcu, ktorý im ich predal, alebo príslušný úrad v mieste ich bydliska.

Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok a ani jeho elektronické príslušenstvo by nemali byť likvidované spolu s ostatným priemyselným odpadom.

kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE

Ak máte akékoľvek otázky alebo komentáre ohľadom produktov spoločnosti Samsung, prosím, kontaktujte stredisko starostlivosti o zákazníkov SAMSUNG.

0800-SAMSUNG(7267864)

[www.samsung.com](http://www.samsung.com)